

கணபதி துணே.

தறைமங்கலம் சிவப்பிரகாசசுவாமி**கள்**

*அ*ருளிச்செய்த

நன் னெறி.

யாழ்ப்பாணத்து நல்லார்

ஆ, அப்புக நாவலரவர்கள**ால்**

திருக்கப்பட்ட உரையுடன்

அவர்கர் சிதம்பா சைவப்பிரகாச வித்தியாசாலேத்

தரும்ப**ரிபாலக**ரால்

சென்னபட்டணம்

வித்தியாநுபாலனயந்திரசா லேயில்

அச்சிற்ப திப்பிக்கப்பட்டது.

ည္သက္ၿဖိ ပ¥ိုးပံံပျ.

ருதிரோத்காரிஹ் பங்குனிமீ

கணபதி துணே.

துறைமங்கலம்

சிவப்பிரகாசசுவாமிகள் *அ*ருளிச்செய்**த**

நன் னெறி.

காப்பு.

பின்னெறி சடாமுடி விகாயக னடிதொழ கன்னெறி வெண்பா காற்பதும் வருடே

- க, என்று முகம னியம்பா தவர்கண்ணுஞ் சென்று பொருள்கொடுப்பர் தீதற்றோர்— துன்றுசுவை பூவிற் பொலிகுழலாய் பூங்கை புகழ்வோ நாவிற் குதவு நயக்து.
- உ. மாசற்ற நெஞ்சுடையார் வன்சொலினி தேணயவர் பேசுற்ற வின்சொற் பிறிதென்க—ஈசற்கு நல்லோ னெறிசிஃயோ நன்னுதா லொண்கருப்பு வில்லோன் மலரோ விருப்பு.
- **ந. தங்கட் கு** தவிலர்கைத் தாமொன்று கொள்ளினவ**ர் தங்கட்** குரியவராற் முங்கொள்க— தங்கரெடுங் குன்றிறைம் செய்தணேய கொங்கையா யாவின்பால் கன்றிறை் கொள்ப கறந்து.

ச. பிறர்க்கு தவி செய்யார் பெருஞ்செல்வம் வேறு பிறர்க்கு தவி யாக்குபவர் பேரும்—பிறர்க்கு தவி செய்யாக் கருங்கடனீர் சென்று புயன்முகந்தி பெய்யாக் கொடுக்கும் பிறர்க்கு.

٤.

- **டு.** நீக்க மறமிருவர் நீங்கிப் புணர்ந்தாலு நோக்கி னவர்பெருமை கொய்தாகும்—பூக்கு**ழலாய்** நெல்லி ஹமிசிறிது நீங்கிப் பழமைபோற் புல்லினுந் திண்மைநிலே போம்.
- சு. காதன் மணயாளுங் காதலனு மாறின்றித் திதி லொருகருமஞ் செய்பவே—ஓ துகஃ எண்ணிரண்டு மொன்றுமதி யென்முகத்தாய் கோக்க**ருன்** கண்ணிரண்டு மொன்றையே காண்.
- எ. கடலே யீனயம்யாங் கல்வியா லென்னும் அடலே றீனய செருக்காழ்த்தி—விடலே முனிக்காசு கையான் முகந்து முழங்கும் பனிக்கடலு முண்ணப் படும்.
- அ. உள்ளங் கவர்க்கெழுக் தோங்கு சினங்காத்துக் கொள்ளுங் குணமே குணமென்க—வெள்ளக் தடுத்த லரிதோ தடங்கரைதான் பேர்த்து விடுத்த லரிதோ விளம்பு.
- கூ. மெலியோர் வலிய விரவலரை யஞ்சார் வலியோர் தமைத்தா மருவிற்—பலியேல் கடவு ளவிர்சடைமேற் கட்செவியஞ் சாதே படர்சிறையப் புள்ளரசைப் பார்த்து.
- கo. தங்குறை தீர்வுள்ளார் தளர்க்கு பிறர்க்குறாஉம் வெங்குறைதீர்க் கிற்பார் விழுமியோர்— தெங்கள் கறையிருளே நீக்கக் கருதா துலகில் கிறையிருளே நீக்குமே னின்று.

- ககை. பொய்ப்புலன்க கோக்குகோய் புல்லியர்பா லன்றியே மெய்ப்புலவர் தம்பால் விளேயாவாக்— தப்பிற் சுழற்றுங்கொல் கற்றூணேச் சூறு வளிபோய்ச் சுழற்றுஞ் சிறுபுன் றாரும்பு.
- கஉ. வருந்து முயிரொன்பான் வாயிலுடம்பிற் பொருந்துத மூனே புதுமை — திருந்திழாய் சீதநீர் பொள்ளற் சிறகுடத்து நில்லாது வீதலோ நிற்றல் வியப்பு.
- கா. பெருக்க மொடுகருக்கம் பெற்றபொருட் கேற்ப விருப்ப மொடுகொடுப்பர் மேலோர்—சுரக்கு மஃயளவு நின்றமுஃ மாதே மதியின் கஃயளவு நின்ற கதிர்.
- கச. தொஃயாப் பெருஞ்செல்வத் தோற்றத்தோ மென்று தஃயா யவர்செருக்குச் சார்தல்— இஃயால் இரைக்கும்வண் டூ த மல ரீர்ங்கோ தாய் மேரு வரைக்கும்வர் தன்று வளேவு.
- கடு. இல்லானுக் கன்பிங் கிடப்பொரு ளேவன்மற் றெல்லா பிருந்துமவற் கென்செய்யு—நல்லாய் மொழியிலார்க் கேது முதுநூ றெரியும் விழியிலார்க் கேது விளக்கு.
- **க**சு. தம்மையுக் தங்க டஃமையும் பார்த்துயர்க்தோர் தம்மை மதியார் தமையடைக்கோர்— தம்மின் இழியினுஞ் செல்வ ரிடர்தீர்ப்ப ரல்கு கழியினுஞ் செல்லாதோ கடல்.
- கள. எக்கைகால் கூர்ந்தா னிரப்பார்க்கீர் தென்றவன் மைந்தர்தம் மீகை மறப்பரோ—பைந்தொடி நின்று பயனுதவி நில்லா வரம்பையின்கீழ்க் கன்ற முதவுங் கனி.

- **கஅ,** இன்சொலா லன்றி யிருகீர் வியனுலகம் வன்சொலா லென்று மகிழாதே—பொன்செய் அதிர்வளேயாய் பொங்கா தழற்க**தி**ராற் றண்ணென் கதிர்வரவாற் பொங்குங் கடல்.
- **ககு. நல்லோ**ர் வரவா னகைமுகங்கொண் டின்புறீ இ அல்லோர் வரவா னழுங்குவார்—வல்லோர் திருந்துந் தளிர்காட்டித் தென்றல்வரத் தேமா வருந்துஞ் சுழல்கால் வர
- உo. பெரியவர் தக் கோய்போற் பிறர்கோய்கண் டுள்ளம் எரியி னிழு தாவ ரென்க—தெரியிழாய் மண்டு பிணியால் வருக்து பிறவுறுப்பைக் கண்டு கனுழுமே கண்.
- உக. எழுத்தறியார் கல்விப் பெருக்க மீனத்தும் எழுத்தறிவார்க் காணி னிஃயாம்—எழுத்தறிவார் ஆயுங் கடவு ளவிர்சடைமுன் கண்டளவில் வீயுஞ் சுரகீர் மிகை.
- உட. ஆக்கு மறிவா னலது பிறப்பினுன் மீக்கொ ளுயர்விழிவு வேண்டற்க— நீக்கு பவரா ராவின் பருமணிகண் டென்றுங் கவரார் கடலின் கமி.
- உ**க.** பகர்ச்சி மடவார் பயிலகோன் பாற்றல் திகழ்ச்சி தருநெஞ்சத் திட்ப—கெகிழ்ச்சி பெறும்பூரிக் கின்றமுஃப் பேதாய் பலகால் எறும்பூரக் கற்குழியு மே.
- உச. உண்டு குணமிங் கொருவர்க் கெனினுங்கீழ் கொண்டு புகல்வதவர் குற்றமே—வண்டுமலர்ச் சேக்கை விரும்புஞ் செழும்பொழில்வாய் வேம்பன்றே காக்கை விரும்புங் கணி.

- உரு. கல்லா வறிவிற் கயவர்பாற் கற்றுணர்க்க நல்லார் தமதுகன நண்ணுரே—வில்லார் கணேயிற் பொலியுங் கருங்கண்ணுப் நொய்தாம் புணேயிற் புகுமொண் பொருள்.
- 2- கு. உடலின் சிறுமைகண் டொண்புலவர் கல்விக் கடலின் பெருமை கடவார்—மடவரால் கண்ணளவாய் கின்றதோ காணுங் கதிரொளி தான் விண்ணளவா யிற்றே விளம்பு.
- உஎ. கைம்மா றுகவாமற் கற்றறிக்தோர் மெய்வருக்**தித்** தம்மா லியலுதவி தாஞ்செய்வர்— அம்மா மூஃாக்கு மெயிற முதிர்சுவை நாவிறகு விளேக்கும் வலியனதா மென்று.
- உஅ. முனிவினு நல்குவர் மூதறிஞ ருள்ளக் கனிவினு நல்கார் கயவர்—நனிவிளேவில் காயினு மாகுங் கதலிதா னெட்டிபழுத் தாயினு மாமோ வறை.
- உகூ. உடற்கு வருமிடர்கெஞ் சோங்குபரத் துற்றோர் அசிக்கு மொருகோடி யாக—கசிக்கமுறர் பண்ணிற் புகலும் பனி மொழியா யஞ்சுமோ மண்ணிற் புலியைமதி மான்.
- டை . கொள்ளு ப் கொடுங்கூற்றப் கொல்வான் குறுகு தன்முன் உள்ளங் கனிக் தறஞ்செய் துய்கவே — வெள்ளம் வருவதற்கு முன்ன ப‱கோலி வையார் பெருகு தறக ணென்செய்வார் பேசு.
- கூக. பேரறிஞர் தாக்கும் பிறர் துயரக் தாங்கியே வீரமொடு காக்க விரைகுவார்—கேரிழாய் மெய்சென்று தாக்கும் வியன்கோ லடி தன்மேற் கைடுசன்று தாக்குங் கடிது.

- **ஈ.உ. பன்னும்** பனுவற் பயன்றே ரறிவிலார் மன்னு மறங்கள் வலியிலவே— நன்னுதால் காழொன் றயர்திண் கதவு வலியுடைத்தோ தாழொன் றிலதாயிற் முன்.
- **க.க. எள்ளா திருப்ப வி**ழிஞர்போற் றற்குரியர் விள்ளா வறிஞரது வேண்டாரே—தள்ளாக் கரைகாப் புளதுகீர் கட்டுகுள மன்றிக் கரைகாப் புளதோ கடல்.
- தேச. அறிவுடையா ரன்றி யதுபெருர் தம்பாற் செறிபழியை யஞ்சார் சிறிதும்—பிறைது தால் வண்ணஞ்செய் வாள்விழியே யன்றி மறைகுருட்டுக் கண்ணஞ்சு மோவிருளேக் கண்டு.
- **கூடு. ச**ற்ற வறிவினரைக் காமுறுவர் மேன்மக்கண் மற்றையர்தா மென்று மதியாரே— வெற்றிரெடும் வேல்வேண்டும் வாள்விழியாய் வேண்டா புளிங்காடி **பால்**வேண்டும் வாழைப் பழம்.
- நகை. தக்கார்க்கே யீவர் தசார்க்களிப்பா ரில்லென்று மிக்கார்க் குதவார் விழுமியோர்— எக்காலும் கெல்லுக் கிறைப்பதே நீரன்றக் காட்டுமுளி புல்லுக் கிறைப்பரோ போய்.
- கை. பெரியோர்முற் றன்ணப் புணேந்துரைத்த பேதை தரியா துயர்வகன்று தாழுந்—தெரியாய்கொல் பொன்னுயர்வு தீர்த்த புணர்முலேயாய் விந்தம‰ தன்னுயர்வு தீர்ந்தன்று தாழ்ந்து.
- **கூஅ. கல்லார்** செயுங்கேண்மை நாடோறு நன்*ரு*கும் அல்லார் செயுங்கேண்மை யாகாதே— நல்லாய்கேள் காய்முற்றிற் றின்றீங் கனியா மிளந்தளிர்நாள் போய்முற்றி னென்னுகிப் போம்.

- **டிக.** கற்றறியார் செய்யுங் கடுநட்புந் தாங்கூடி உற்றுழியுந் தீமைகிகழ் வுள்ளதே—பொற்றெடி சென்று படர்ந்த செழுங்கொடிமென் பூமலர்ந்த அன்றே மணமுடைய தாம்.
- ச0. பொன்னணியும் வேந்தர் புணயாப் பெருங்கல்வி மன்னு மறிஞரைத்தா மற்றுவ்வார்—மின்னுமணி பூணும் பிறவுறுப்புப் பொன்னே யதுபுணயாக் காணுங்கண் ணெக்குமோ காண்.

-resessan

நன்னெறி உரை.

காப்பு.

இதன்பொருள். பின் எறி சடாமுடி விராயகன் அடி தொழ-பின்னெளியை வீசுகின்ற சடாமுடியையுடைய விராயகக்கடவுளு டைய திருவடிகளே வணங்கிஞல்,— நன்னெறி வெண்பா **ராற்ப** தும் வரும் – நன்னெறி என்னும் நூலில் உள்ள நாற்பது வெண்பா வும் வரும். என்றவாறு. எ ஈற்றகை.

இதனது தாற்பரியம். விராயகவணக்கஞ்செய்யின், நன்**னெறி** என்னும் நூல் இடையூறின்றி இனி து முடியும். எ<mark>ன்பதாம்.</mark>

- க. இ எ். பூவின் பொலி குழலாய் பூவிஞல் வீளங்கு கின்ற கூந்தூலயுடையவளே,—தீத அற்ருர் - குற்றமற்றவரா கிய பெரியோர்,—என்றம் முகமன் இயம்பாதவர் கண்ணும் -யாதொருநாளிலும் (தமக்கு) உபசாரவார்த்தைகளேச் சொல்லாதவ ரிடத்திலும்,—பொருள் சென்ற கொடுப்பர் - (தமக்குக்கிடைத்த) பொருளேத் (தாமே) கொண்டுபோய்க் கொடுப்பார்;—பூம் கை-அழ கிய கையானது,—புகழவோ - (தன்னப்) புகழ்தற்கா,— தன்றை சுவை நாவிற்கு நயந்து உதவும்-(தனக்குக்) கிடைத்த மதாமாகிய உணவை நாவினுக்கு விரும்பிக் (கொண்டுபோய்க்) கொடுக்கும், (புகழ்தற்கன்று.) எ - று.
- இ-ம். பெரியோர் உபசாரவார்த்தை பேசாதவருக்கும் தா**மே** தேடிப்போய்ப் பொருள் கொடுப்பர். எ - ம்.
- உ. இ ள். ஈல் **நாதா**ல் ஈல்ல நெற்றியை உடையவளே,— மாசு அற்ற செஞ்சு உடையார் வன்சொல் இனிது - குற்றந்தீர்**ந்த** மனத்தையுடையவாது கடுஞ்சொல்லும் இனியதாகு**ம்,—எணேயவர்** பேசுற்ற இன்சொல் பிறிது என்க - (குற்றம் பொருந்திய ம**னத்தை** யுடையவராகிய) பிறர் சொல்லிய இன்சொல்லும் கொடி**யதாகும்**

என்ற அறிவாயாக:—ஈசற்கு விருப்பு - சிவபெருமானுக்கு விருப் பத்தைக்கொடுத்தது—நல்லோன் எறிசிலேயோ - நற்குணமுடையவ சாகிய சாக்கியாாயஞர் (அன்போடு) எறிந்த கல்லோ,—ஒள் கருப்பு வில்லோன் மலரோ - ஒள்ளிய கருப்புவில்லேயுடைய மன்மதன் (அன்பின்றி) எறிந்த பூவோ. எ - று.

- இ-ம். மனான்மையுடையோருடைய கடிஞ்சொல்லும் இன்பம் விளேக்கும்; மனான்மையில்லாதவருடைய இன்சொல்லும் தான்பம் விளேக்கும். எ-ம்.
- டை. இ ள். செடும் தங்கக் குன்றிஞல் செய்த அனேய கொங்கையாய் - கெடிய பொன்மூலயினுலே செய்தாற்போன்ற தனங்கீனயுடையவளே,—தங்கட்கு உதவிலர்கைத் தாம் ஒன்ற கொள்ளின் - தங்களுக்கு உதவாதவர்களுடைய கையினின்றும் தாங்கள் ஒரு பொருளேக் கொள்ளவேண்டிஞல்,—அவர் தங்கட்கு உரியவரால் தாம் கொள்க - அவர்களுக்கு உரியவராலே (அப் பொருளேத்) தாங்கள் கொள்ளக்கடவர்கள்; ஆவின் பால் கன்றி ஞல் கறந்து கொள்ப - (தங்களுக்குக் கொடாத) பசுவினுடைய பாலே (அப்பசுவுக்குரிய) கன்றைக்கொண்டு கறந்துகொள்வார்கள். எ - று.
- இ ம். தமக்கு உதவாதவரிடத்தில் ஒருபொருள்பெறவேண் டின், அத²ன அவருக்கு உரியவரைக் கொண்டு பெறல்வேண்டும். எ-ம்.
- சு. இ ள். பிறர்க்கு உதவி செய்யார் பெருஞ்செல்வம் -பிறருக்கு உபகாரஞ் செய்யாதவருடைய பெரிய செல்வமானது, — வேறு - பிறிதேயாயினும், —பிறர்க்கு உதவி ஆக்குபவர் பேறு ஆம்-பிறருக்கு உபகாரஞ் செய்பவருடைய செல்வமாகும்: —பிறர்க்கு உதவி செய்யாக் கருங்கடல் நீர் - பிறருக்கு உபகாரஞ் செய்யாத கரிய சமுத்திரத்திலுள்ள நீரை —புயல் சென்ற முகந்து பிறர்க்குப் பெய்யாக் கொடுக்கும் - மேகமானது போய் மொண்டுவைந்து பிற ருக்குப் பெய்து கொடுக்கும். எ - று.
- இ-ம். ஒருவர் உபகரிக்கும் பொ**ரு**ள் பிறர் பொ**ருளே யாயி** ஹேம், அவ்வுபகரிப்போர் பொருளாகவே கொள்ளப்ப**மெ**ம். எ**-ம்**.

45

டு. இ - எ். பூ குழலாப் - பூக்குள முடித்த கூர்திலயுடை யேவளே,—நீக்கம் அறும் இருவர் நீங்கிப் புணர்ந்தா லும் – பிரிவு இல் லாத சிரேகர் இருவர் (பகைத்துச் சிறிது காலம்) பிரிர்து (முன் போலவே) கூடினைம், -- கோக்கின் அவர் பெருமை கொய்து ஆகும் - பார்க்குமிடத்து அவருடைய பெருமை அற்பமாகும்.— செல்லின் உடி சிறிது நீங்கிப் பழமைபோல் புல்லினும் - செல்லி னின்றம் உடியானது சிறிது நீங்கி முன்போலவே கூடிஞலும்,— திண்மை நிஃபோம் - அதற்கு முன்னே முீனத்தற்குக் காரண மாக (அந்நெல்லினிடத்து இருந்த) வலியினது நிலேயானது கெட் ுப்போம். எ-றா.

நன்னெறியுரை.

இ-ம். பகைத்துக் கூடினவருடைய நட்பு வலியுடையதன்று.

கூ. இ-ள். ஒது எண்ணிரண்டு குஃயும் ஒன்றும் மதி என் *ரு* சத்தாய் - புகழப்பட்ட பதிறை கலேகளுஞ் சேர்ர்த சர் **திரன்** என்று சொல்லப்படும் முகத்தையுடையவளே,—காதல் மீனயா **ரை**ம் காதலனும் – அன்பையுடைய மூனவியும் கணவனும்—மாறு இன்றித் தேத இல் ஒரு கருமமே செய்ப - (தம்முள்ளே) **மாறு** பாடில்லாமல் (ஒத்துக்) குற்றமில்லாத ஒரு கருமத்தையே செய் வர்:— கண் இரண்டும் ஒன்றையே கோக்கல் காண் - (கம்முடைய) இரண்டு கண்களும் (தம்முள்ளே மாறுபடாமல் ஒத்து) ஒருபொரு ளோயே பார்த்துல் நீ பார். எ – று. தான் அசை.

இ-ம். கணவனும் மீணவீயும் தைதுச் செய்யும் அறமே கிறை வேறும். எ-ம்.

எ. இ - ள். யாம் கல்வியால் கடலே அனேயம் என்னும் -**காம் கல்வி**யறி**வி**னுற் சமுத் திரத்தை ஒப்பேம் என்று கொள்**கின்**ற— அடல் ஏறு அனேய செருக்கு ஆழ்த்தி விடல் - வலிமைபொருக் **திய ஆண்**சிங்க**த்தினது** செருக்கைப்போலுஞ் செருக்கிலே (உங் குளே) அமிழ்த் திவிடா திருங்கள்:— முழங்கும் பனிக்கடலும் - ஒலிக் **கின்ற குளிர்ச்சிபொருர் தி**ய சமுத்திரமு**ம்**—முனிக்கு அரசுகையால் முகர்து உண்ணப்படும் – முனிவர்களுக்குத் தஃவைராகிய அகத்திய முனி வருடைய கையினுல் மொண்டு பருகப்படும். எ - று. எ அசை.

இ-ம். எத்**து**ணேப் பெருங்கல்வியுடையவரும், செருக்கடை வாராயின், வல்லவரொருவராலே தப்பாது வெல்லப்படுவர். எ-ம்.

அ. இ - ள். உள்ளம் கவர்ந்து எழுந்து ஒங்கு சிணம் - மணத் கைக் தன்வயத்ததாக்கிக்கொண்டு எழுர்து வளர்கின்ற கோபத் தை,—காத்துக் கொள்ளும் குணமே குணம் என்க-அடக்கிக்கொள் கின்ற குணமே (அருமையாகிய) குணம் என்ற அறியக்கடவாய்:— வெள்ளம் தடுத்தல் அரிதோ - (பெருகிவருகின்ற) வெள்ளத்கைக் (கரைகட்டித்) தடுத்தல் அரியதோ,—தடம் கரை பேர்த்து விடுத்தல் அரிதோ - (முன் கட்டப்பட்டிருர்த) பெரிய கரையை உடைக்கு (அதனுள் அடங்கியிருந்த வெள்ளத்தைப் புறத்**திலே** செல்ல) வூடுத்தல் அரியதோ.—விளம்பு - ஃ கொல்வாயாக. எ - று. காண் **அ**சை.

இ-ம். கோபத்தைச் செய்தல் எளிது, கோபத்தை அடக்கல் அரிது ஆதலின், அரியதைச் செய்தலே பெருமை. எ-ம்.

கூ. இ - ள். மெலியோர் - வலியில்லா தவர்,— வலிய விரவ ்லரை – வலியையுடைய பகைவருக்கு,—தாம் வலியோர் தமை மரு வில் அஞ்சார் - தாம் (அவரினும்) வலியோரைச் சேர்ர்தால், பயப் படார், ... பலி ஏல் கடவுள் அவிர்சடைமேல் கட்செவி - (அண்பரு டைய) பூசையை ஏற்றுக்கொள்ளுக் சிவபெருமானு டைய விளங்க கின் p சடையின்மேல் இருக்கின் p பாம்பானது,—படர் சிறை அப் 'புள் அரசைப் பார்த்து அஞ்சா**து** - (தன்முன்) வர்த சிறைக**ோ** யுடைய அக்கருடுகுப் பார்த்துப் பயப்படாது. எ - று. ஏ அசை.

இ-ம். பகைவர் வலியவராயவிடத்து, அவரினும் வலியவரைச் சேர்ந்தாற் பயமில்?ல. எ-ம்.

க0. இ - ள். விழுமியோர் - மேலோர்,—தம் குறை தீர்வு உள்ளார் - தமது குறை நீங்குதூல நினாயாராகி,—பிறாக்கு உறும் வெம் குறை தளர்ந்து தீர்க்கிற்பார் - பிறருக்கு வந்த வெவ்விய குறையை மனந்தளர்ந்து நீக்குவார்:— திங்கள் - சந்**திரனுனவன்,—** கறை இ**ருவோ** நீக்கச் கருதோது-(தனது) களங்கமாகிய இ**ருவோ** நீக்கு தற்கு நின்யாமல், —மேல் நின்று உலகின் நிறை இருளே நீக்கும் -.ஆகாயத்திலே **ரி** எ*று* உலகத்து ரிறைந்த இரு?ள நீக்குவான். எ**-ற**ு.

இ-ம். மேலோர் தங்குறையை நீக்காது பிறர்குறையை நீக்கு வார். எ-ம்.

ககை. இ – எ். பொய்ப் புலன்கள் ஐர்தும் - பொய்யாகிய ஐந்து புலன்களும்,—புல்லியர் பால் அன்றி மெய்ப் புலவர் தம்பால் **கோய் வினயா - மூடரிடத்த**ல்லாமல் மெய்யறிவுடையவரிடக்கே **துன்பத்**தைச் செ**ய்**யாவாம்,—சூருவளி போய் - சுழல்காற்ருன**து** சென்று,—தப்பின் சிறு புல் துரும்பு சுழற்றும் - (தன்) வலிமையி **ைலே, சிறி**ய இலகுவாகிய தாரும்பை (எடித்துச்) சுழற்**றும்,—**கல் _ தா **ண**ச் சுழற்றும் கொல் - கல்லுக்**க**ம்பத்தைச் சுழற்றுமா (சுழற்று மாட்டாது.) எ - று. எ ஆம் அசை.

புலன்களேர்தாவன சத்தம், பரிசம், உருவம், இரதம், கர்தம் என்பளுவாம்.

இ-ம், ஐம்புலன்களினுல் மூடசேயன்றி மெய்யறிவுடையவர் **தான்ப**மடையார். எ-ம்.

கடை. இ - ள். திருந்து இழாய் - திருந்திய ஆபாணத்தை யடையவளே,—வருர்தும் உயிர்-வருர்துகின்ற உயிரானது,— ஒன்பான் வாயில் உடம்பில் பொருந்து தலே புதுமை-ஒன்பது துவா சங்களேயுடைய உடம்பிலே தங்குதலே ஆச்சரியம்; (நீங்குத**ல் ஆ**ச் சரியமன்று:)—சீத நீர்-குளிர்ச்சியாகிய நீரானது—பொள்ளல் சிறு **குடத்து ரி**ல்லா*து* வீதலோ-இல்லிபையுடைய சிறிய குடத்திலே நில் லாது ஒழுகிப்போதலோ (ஆச்சரியம்)— கிற்றல் வியப்பு - கிற்றலே ஆச்சரியமாகும். எ – று. தான் அசை.

இ-ம். ஒன்பது துவாரங்களுடைய உடம்பிலே உயிர்கிற்ற லுக்கன்றி நீங்குதலுக்கு ஆச்சரியமடைதல் பேதைமை. எ-ம்.

காடை. இ - எ். மூல அளவு நின்ற சுரக்கும் மூலே மாதே -மலேயளவாக கின்ற (பால்) சுரக்கின்ற தனங்களேயுடைய பெண்ணே,—மேலோர் - பெரியோர்,—பெருக்கமொட சருக்கம் பெற்ற பொருட்கு ஏற்ப - வளர்த%யும் குறைத%யும் பொருர்திய செல்வத் திற்கு இசைய,—விருப்பமொடு கொடுப்பர் - ஆசையோடு கொடுப்பர்:—மதியின் கதிர் க‰ அளவு நீன்ற - சர்திரனுடைய கொணங்கள் (வளர்த‰யுக் தேய்த‰யும் பொருக்திய) க‰களினள டாகை ின்றன. எ – று.

இ-ம். பெரியோர் தாம் பெற்ற செல்வத்திற் கேற்ப அதிக மாகவும் குறைவாகவுங் கொடுப்பர். எ-ம்.

கன்னெ றியுரை.

கசு இ – ள். இரைக்கும் வண்டு ஊாதும் மலர் ஈர்ங்கோதாய்– வைக்கின்ற வண்டுகள் ஊதுகின்ற பூக்களாலாகிய குளிர்ச்சி பொருர் திய மாஃயையுடையவளே,— தஃயையவர் – தஃமையாகிய **அ**றிவை**யு**டையவர்,— தொலேயாப் பெருஞ்செல்வத் தோற்றக் தோம் என்று - (எக்காலத்தினும்) அழியாத பெரியசெல்வத்திலே பிறர் திருக்கின்றேம் என்று,—செருக்குச் சார்தல் இடைசெருக்கை அடைதல் இல்ஃ:—மேரு வரைக்கும் வீனவு வந்தன்று - (எக்கா லத்தினும் அசைவற்றிருர்த) மகாமேரும‰க்கும் (ஒருகாலத்தில்) **യൂണെല**ു വർ*ളളാ.* ഒ-*றാ. ஆ*ல் *ചുതോ*ഴ.

இ-ம். எத்திணப் பெருஞ்செல்வத்துக்கும் அழிவுவ ருமென் றறிக்து அடங்குவோரே அறிவுடையோர். எ-ம்.

நல்லாய் *- நற்குணமுடைய*வளே,—இங்கு அன்பு இல்லானுக்கு - இவ்வுலகத்தில் அன்பில்லாதவனுக்கு— இடம் பொருள் எவல் எல்லாம் இருர்தும் - இடமும் பொருளும் எவலுமாகிய இவை யெல்லாம் இருந்தும்—அவற்கு என்செய்யும் -**அ**வனுக்கு யா*த* பயனேச் செய்யும்.—மொழி இலார்க்கு மு*து நூ*ல் ஏது - பேச்சில்லாதவராகிய ஊமைகளுக்குப் பழமையாகிய நூல் யாது பயனேச் செய்யும்!—தெரியும் விழி இலார்க்கு விளக்கு ஏது -பார்க்கின்ற கண்ணில்லாதவராகிய குருடருக்குத் நீபம் யாது பய கோச் செய்யும்! எ – று. மற்று அசை.

இ-ம். அன்பில்லா தவன், இடம் பொரு ளேவல்களுடையவ **ையினும், அ**வைகொண்டு தருமமும் புக**ழு**ஞ் செய்**துகொ**ள்ள மாட் டான். எ-ம்.

ககு. இ - ள். உயர்க்தோர்-(அறிவொழுக்கங்களினல்) உயர்க் தவர்கள்,—தமை அடைந்தோர் தம்மின் இழியினும் – தங்களே அடைந்தவர்கள் தங்களேப்பார்க்கினும் தாழ்ந்தவர்களாயினும்,— கம்மையும் தங்கள் தூமையும் பார்த்து தம்மை மதியார் – தங்களோயும் தங்களுடைய தூலமையையும் பார்த்துத் தங்குளா மதி யாதவர்களாகி,— செல்வர் இடர் தீர்ப்பர் - (அவர்கள் இருக்கும்

இடத்துக்குப்) போய் (அவர்களுடைய) துன்பத்தை கீக்குவர்கள்:— கடல் அல்கு கழியினும் செல்லாதோ - (பெரிய) சமுத்திரமான த (தன்னே அடுத்த) சிறிய உப்பங்கழியினும் போய்ப் பாயாதோ (போய்ப் பாயும்) எ-று. அல்கல் - சுருங்கல்.

இ-ம். மேலோர், தம்மிற் ரூழ்ந்தவ**ரையும்,** செரு**க்கின்றி அவ** ரிடந்தேடிச் சென்று, பாதுகாப்பர். எ-ம்.

கள. இ - ள். பைக்கொடி - பசும்பொன்னைலாகிய விளையல் குளேயுடையவளே, — எக்தை இரப்பார்க்கு ஈக்து கல்கூர்க்கான் என்று-எங்கள் பிதா இரப்பவருக்குக் கொடுத்துத் தரித்திரனுறைன் என்று, — அவன் மைக்தர் தம் டிகை 'மறுப்பரோ - அவனுடைய புத்திரர் தமது கொடையை விடுவாரோ (விடார்:) — கின்று பயன் உதவி நில்லா அரம்பையின் கீழ்க்கன்றும் கணி உதவும் - (முன்னே அழிவில்லாமல்) நின்றுகொண்டு (பழமாகிய) 'பயுனாக் கொடுத்து (அதனுலே) அழிவை யடைக்க வாழைமாத்தின்கீழ் நிற்கின்ற அதன் கண்றும் பழத்தைக் கொடுக்கும். எ - று.

இ-ம். தந்தை கொடையினுலே தரித் **தி**ரனுனைன்று அவ**ன்** புத்திரர் கொடையை விடார். எ-ம்.

கஅ. இ - ள். பொன் செய் அதிர வீனையாய் - பொண்ளுலே செய்யப்பட்ட ஒலிக்கின்ற வீனையல்கீன்யுடையவனே,—இரு நீர வீயன் உலகம் - பெரிய கடல் சூழ்ந்த பரந்த உலகத்திலுள்ளவர்— இன்சொலால் அன்றி வண்சொலால் என்றும் மகிழ்ந்த-இன்சொல் லிஞலல்லாமற் கடிஞ்சொல்லிஞல் எந்நாளும் மகிழ்ச்சியடையார்:— கடல் தண் என் கதிர்வரவால் பொங்கும் - கடலானது குளிர்ச்சி பொருந்திய கிரணங்கீன்யுடைய சந்திரன் வருகையிஞலே பொங் கும்—(அதுவன்றி)—அழற்கதிரால் பொங்காது - சூடு பொருந்திய கிரணங்கீளையுடைய சூரியன் வருகையிஞலே பொங்காது. எ - று. ஏ அசை.

இ-ம். இன்சொல்லிஞலன்றி வன்சொல்லிஞல் ஒருவரும் மகிழ்ச்சியடையார். எ-ம்.

ககை. இ – ள். வல்லோர் – (கல்வியறிவில்) வல்லவர், — ஈல் லோர் வரவால் முகாகை கொண்டு இன்பு உறீஇ – ஈல்லவருடைய வருகையினுலே முகமலர்ச்சி கொண்டு இன்பத்தை அடைந்து,— அல்லோர் வரவான் அழுங்குவார் - தீயவருடைய வருகையினுலே தன்பத்தை அடைவார்:—தேமா - தேமாமரமானது —தென்றல் வரத் தளிர் காட்டித் திருந்தும் - தென்றற்காற்று வரத் தளிரைக் காட்டிச் சிறப்புற்றிருக்கும்,—சுழல்கால்வர வருந்தும்-சுழல்காற்று வர வருந்தும். எ - று.

இ-ம். கல்வியறிவுடையவருக்கு, நல்லோர் வரவிஞலே இன்ப மும், தீயோர் வரவிஞலே தன்பமும் விளயும். எ-ம்.

உo. இ - ள். தெரி இழாய் - ஆராய்ந்த ஆபாணத்தையுடையைனே,—பெரியவர் - (அறிவொழுக்கங்களிற்) பெரியவர்,—பிறர் சோய் கண்டு - பிறருக்கு வந்த ரோபைக் கண்டு,—தம் ரோய் போல் உள்ளம் எரியின் இழுது ஆவர் எண்க - தமக்கு வந்தரோய் போல கிளேத்து மனம் அக்கினியிலே பட்ட செய்போல உருகு வார் என்று அறியக்கடவாய்:—கண் மண்டு பிணியால் வருந்து பிற உறுப்பைக் கண்டு கலுழும் - கண்களானவை செருங்கிய வியாதி யினுல் வருந்துகின்ற மற்றை அவயவங்கிளுக் கண்டு அழும். எ-று. எ அசை.

இ-ம். பிறருக்கு வருந்துன்பத்தைக் கண்டபோது இரங்குதல் பெரியோருக்கு இயல்பாம். எ-ம்.

உக. இ-ள். எழுத்து அறியார் கல்விப் பெருக்கம் அனேத் தும் - இலக்கணநாலே அறியாதவருடைய மற்றைக் கல்வியினது பெருக்கமுழுதும்—எழுத்து அறிவார்க் காணின் இலே - இலக்கண நாலே அறிந்தவரைக்கண்டால் இல்லாமற்போகும்:—சுர நீர் மிகை-ஆகாயகங்கையினுடைய பெருக்கமானதை,—எழுத்து அறிவார் ஆயும் கடவுள் அவிர் சடை முன் கண்ட அளவில் வீயும் - எழுத்துக் களினியெல்பை அறியும் பெரியோர் ஆராய்கின்ற கிவபெருமானது விளங்குகின்ற சடையைத் தன்முன் கண்டவளவிலே, நீங்கிவிகம். எ - று. ஆம் அசை.

இ-ம். இலக்கணதா லுணர்ச்சி மில்லாதவருடைய கல்வி இலக் சண நூலுணர்ச்சியுடையாரெநிரே பயன்படாது. எ-ம். உட. இ - ள். மீக்கொள் உயர்வு இழிவு - மேலாகக் கொள் கின்ற உயர்வையும் (கீழாகக் கொள்கின்ற) இழிவையும்,—ஆக்கும் அறிவான் அலது பிறப்பிஞன் வேண்டற்க - (நற்குணங்களே) உண் டாக்குகின்ற கல்வியறிவிஞலல்லாமல், சா தியிஞலே விரும்பா திருக் கக்கடவீர்,—அரவின் பரு மணி கண்டு நீக்குபவர் ஆர் - (நஞ்சை யுடைய) பாம்பினிடத்து உண்டாகிய பருத்த மாணிக்கத்தைக் கண்டு நீக்குவோர் யாவர்? (ஒருவருமில்ஃல),—கடலின் கடு என்றம் கவரார் - பாற்கடலினிடத்து உண்டாகிய நஞ்சை ஒருநாளும் கொள்ளார். எ - று.

இ-ம். உயர்குலத்தானுயினும் அறிவில்லாதவனே இழிர்தவனுகவும், இழிகுலத்தானுயினும் அறிவுடையவனே உயர்ர்தவரைவும் கொள்ளல்வேண்டும். எ-ம்.

உடை இ - ள். பூரிக்கின்ற முல்ப் பேதாய் - வீம்முகின்ற தனங்களேயுடைய பெண்ணே,—மடவார் பகர்ச்சி பயில - பெண்கள் (ஒருவன்பக்கத்தில்) வாய்ப்பேச்சோடு பழகிக்கொண்டுவர்தா லும்,—கோன்பு ஆற்றல் திகழ்ச்சி தரும் செஞ்சத்திட்பம் செகிழ்ச்சி பெறும் - தவத்தைச்செய்தலில் வீளங்குகின்ற (அவனுடைய) மனத் தினது உறுதியானது (நாளுக்கு நாள்) தளர்ந்துபோகும்,—பல கால் எறும்பு ஊரக்கல் குழியும்-பலதரம் சிற்றெறும்புகள் ஊர்ந்து கொண்டு வர்தாலும், கருங்கல்லும் குழிந்துபோகும். எ - று. எ அசை.

இ-ம். பெண்களது வாய்ப்பேச்சோடு பழகினும், தவஞ்செய். வோனுக்கு மனவுறதி கெடும். எ-ம்.

உசு. இ - ள். இங்கு ஒருவர்க்குக் குணம் உண்டு எனினும் -இவ்வுலகத்திலே ஒருவருக்கு நற்குணம் உள்ளதாயினும்,—கீழ் கொண்டு புகல்வது அவர் குற்றமே - கீழோர் எடுத்துப்பேசுவது அவருடைய குற்றமேயாகும்,—செழும் பொழில்வாய் - செழுமை யாகிய சோஃவினிடத்தே,—மலர்ச் சேக்கை வண்டு விரும்பும் -பூவாகிய மெத்தையை வண்டுகள் விரும்பும்,—வேம்பு அன்றே கோச்கை விரும்பும் கனி-வேப்பம்பழமன்றே காக்கைகள் விரும்பும் பழம். எ - று. இ-ம். ஒருவனிடத்துள்ள நற்குணத்தையே மேலோர் எடுத் தூப்பேசுவர், தீக்குணத்தையே கீழோர் எடுத்துப்பேசுவர். எ-ம்.

உடு. இ - ள். வில் ஆர் கணோயின் பொலியும் கருங்கண் ஊுய்-வில்லோடு கூடிய அம்பைப்போலப் (புருவத்தோடு கூடி) விளங்கு கின்ற கருமையாகிய கண்களேயுடையவளே,—கல்லா அறிவின் கய டிர்பால் - கல்லாத அறிவையுடைய மூடரிடத்திலே(சேர்ந்தால்,)— கற்று உணர்ந்த நல்லார் தமது கனம் நண்ணூர் - கற்றறிந்த நல் லோர் தமது பெருமையை இழப்பர்,—புணேயில் புகும் ஒள்பொருள் கொய்து ஆம் - (கனமில்லாத) தெப்பத்திலே சேர்ந்த கனமுடையை பொருள் இலகுவாகும். எ - று.

இ-ம். கற்றறிக்தவர் மூடரிடத்தே சென்**ருல்** தமது பெ**ரு** மையை இழப்பர். எ-ம்.

உகு. இ - ள். மடவரால் - இளம்பெண்ணே, — ஒள் புலவர் உடலின் இறமை கண்டு - ஒள்ளிய புலவருடைய சீரத்தின் இறை மையைக் கண்டு, — கல்விக் கடலின் பெருமை கடவார் - (அவரது) கல்வியாகிய கடலின் பெருமையை (ஒருவரும்) கடக்கமாட்டார், — கதிர் காணும் ஒளி - சூரியணுடைய ஒளியோடு கூடிக் காண்கின்ற கருமணிபொளியானது, — கண் அளவு ஆய் நின்றதோ! - தனக்கிட மாகிய (சிறிய) கண்ணினளவாக அடங்கிகின்றதோ! — விண் அளவு ஆயிற்று விளம்பு - (தான் காண்கின்ற பெரிய) ஆகாயத்தினள வாக விபாபித்து கின்றதோ? ீ செரல்வாயாக. எ - அ. தாண் அசை.

இ-ம். உருவத்தாற் சிறியவரும் அறிவிஞற் பெரியவராயிருப் பர். எ-ம்.

உஎ. இ - ள். கற்ற அறிக்தோர் - கற்றறிக்தவர்,—கைம் மாறு உகவாமல்-பிர தியுபகாரத்தை விரும்பாமல்,—மெய்வருக் தித் தம்மால் இயல் உதவி தாம் செய்வர் - சரீரம் வருக்தித் தம்மால் இயன்ற உதவிகளேத் தாமே செய்வர்,—மூளக்கும் எயிறு - மூளேக் கென்ற பற்களானவை,—காவிற்கு - (தமக்கு ஒருபகாரமுஞ் செய் தற்கு இயலாத (காக்குக்கு,—வலியன தாம் மென்று முதிர் சுவை விளேக்கும் - கடினமாகிய தின்பண்டங்களேத் தாமே மென்று கொடுத்து பிறைந்த சுவையை உண்டாக்கும். எ - று. அம்மா வியப் பிடைச்சொல்,

இ-ம். அறிவுடையவர் கைம்மாறு வேண்டாமலே பிறருக்குத் தம்மால் இயன்ற உதவிகளேச் செய்வர். எ-ம்.

உஅ. இ - ள். மூதறிஞர் முனிவினும் ஈல்குவர் - போறி வுடையவர் கோபமுள்ள காலத்திலும் கொடுப்பர், — கயவர் உள்ளக் கனிவினும் ஈல்கார் - மூடர் மணமகிழ்ச்சி உள்ள காலத் திலும் கொடார், — கதலி ஈனி விளேவு இல் காயினும் ஆகும் - வாழையானது மிக முற்றுதலில்லாத காயினுலம் பயன் படும், — எட்டி பழுத்து ஆயினும் ஆமோ அறை — எட்டியானது பழுத்தாலும் பயன் படுமோ, நீ சொல்வாயாக. எ - று. தான் அசை.

இ-ம். அறிவுடையவர் கோபத்தினுங் கொடுப்பர், மூடர் மகிழ்ச்சியினுங்கொடார். எ-ம்.

உகை. இ - ள். பண்ணின் புகலும் பனிமொழியாய் - பண் ணேப்போலப் பேசுகின்ற குளிர்ச்சி பொருர்கிய சொல்ஃயுடைய வளே,—கெஞ்சு ஓங்கு பரத்து உற்ருர் - (தம்முடைய) மனம் உயர்ந்த பதியினிடத்தே அழுந்தப்பெற்ற ஞானிகள்,—உடற்கு வரும் இடர் அடிக்கும் ஒருகோடி ஆக - (தம்முடைய) சரீரத்துக்கு வரும் துன்பங்கள் அடிக்கிச் சொல்லப்படும் ஒரு கோடியளவினவாக இருந்தாலும்,—நடுக்கம் உருர் - அச்சமடையார்,—மதி மான் மண் ணில் புலியை அஞ்சுமோ - சந்திரனிடத்தில் இருக்கின்ற மானு னது பூமியில் இருக்கின்ற புலிகளுக்குப் பயப்படுமோ (பயப்-படாது.) எ - று.

இ-ம். சடவுளிடத்து மணம**மு**க்தப்பெற்றவர் எத்**து‱**ப்: **பெருக்து**ன்பங்களுக்கும் அஞ்சார். எ-ம்.

டே0. இ - ள். கொள்ளும் கொடும் கூற்றம் கொல்வான் குறு குதல் முன் - (உயிரைக் கொண்டு செல்கின்ற கொடுமையாகிய யமனைவன் கொல்லும்படி அணுகு தற்கு முன்னே,—உள்ளம் களிர்து அறம் செய்து உய்க - மனங் கரைர்து தருமங்களேச்செய்து பிழைக்கக்கடவாய்,—வெள்ளம் வருவதற்கு முன்னர் அணே கோலி வையார்-வெள்ளம் வருவதற்கு முன்னே கரையைக்கட்டி வையா தவர்,—பெருகுதற்கண் என் செய்வார் பேசு - (அது) பெருகிவரும் பொழுத யாது செய்வார்! கீ சொல்வாயாக. எ - று. ஏ அசை.

இ-ம். மரணம் வருமுன்னே தருமத்தை விரைந்து செய்தல் வேண்டும். எ-ம்.

டிக. இ - ள். கேர் இழாய் - தகு தியாகிய ஆபாணத்தை புடையவளே, — பேர் அறிஞர் - பெரிய அறிவையுடையவர், — தாக்கும் பிறர் துயாம் வீரமொடு தாங்கி - வருத்துகின்ற பிறருடைய துன்பத்தை வீரத்தோடு தாம் ஏற்றுக்கொண்டு, — காக்க வீரைகு வார் - (அவரைப்) பாதுகாத்தற்கு விரைக்து போவார், — மெய் சென்று தாக்கும் வீயன் கோல் அடி — உடம்பிலே போய்த் தாக்கு கின்ற பெரிய கோலினுடைய அடியை, — கை கடி துசென்று தம் மேல் தாங்கும் - கையானது சீக்கிரம் போய்த் தன்மேலே (படும் படி) ஏற்றுக்கொள்ளும். எ - று. ஏ அசை.

இ-ம். பேரறிவுடையோர் பிறருக்குவருக் தன்பத்தைவிரைக் து கீக்குவர். எ-ம்.

நடை. இ - ள். ஈல் நுதால்-ஈல்ல செற்றியையுடையவளே,— பன்னும் பணுவல் பயன் தேர் அறிவு இலார் - சொல்லப்படுகின்ற நூல்களினது பொருளே அறியும் விவேகமில்லாதவருடைய,—மன் னும் அறங்கள் வலி இலவே - மிகுந்த தருமங்கள் உறதியில்லா தனவேயாம்,—காழ் ஒன்ற உயர் திண் கதவு - வயிரம்பொருந்திய உயர்ந்த வலிய கதவானது,—தாழ் ஒன்ற இலது ஆயின் வலி உடைத்தோ - ஒரு தாழ் இல்லாததாயின் 'உறுதியை உடைத் தாகுமோ (உடைத்தாகாது.) எ - று. தான் அசை.

இ-ம். **வி** திவிலக்கு கூளப் பகுத்தறியும் அறிவில்லாதவர் செய் **பு**ர் தருமங்கள் பயண்படா. எ-ம்.

டாட. இ – ள். இழிஞர் எள்ளாது இருப்பப் போற்றற்கு உரி யர் – அறிவில்லாத சிறியோர் (தம்மைப் பிறர்) இகழாதிருக்கும்படி காக்கப்ப0தேற்கு உரியவராவர்,—விள்ளா அறிஞர் அதுவேண்டார்— கீங்காத அறிவையுடைய பெரியோர் அங்ஙனங் காக்கப்ப0தேஃல வேண்டார்,— நீர் கட்டு குளம் தள்ளாக் கடை காப்பு உளதோ – நீரைக் கட்டிவைக்கின்ற (சிறிய) குளமே தள்ளப்படாத கடை காவ லாக உள்ளது,— அன்றிக் கடல் கரை காப்பு உளதோ – அதுவல் லாமற் (பெரிய) கடலானது கடை காவலாக உள்ளதோ (உள்ள தன்று.) எ – று. ஏ அசை.

இ-ம். பிறர் இகழாவண்ணங் காக்கப்படுதல் சிறியோருக்கண் நிப் பெரியோருக்கு வேண்டு வெதில்லே. எ-ம்.

ஙடு. இ - ள். பிறை நதால் - பிறைபோலும் செற்றியை யுடையவளே,— அறிவு உடையார் அன்றி - அறிவுடையவரேயல்லா மல்,— அது பெருர் - அவ்வறிவைப் பெருத மூடர், — தம்பால் செறி பழியைச் சிறிதும் அஞ்சார் - தம்மிடத்தில் ரெருங்கிவரும் பழிக் குச் சிறிதும் அஞ்சார்,—வண்ணம் செய் வாள் விழியே அன்றி -அழகு செய்கின்ற ஒளியையுடைய கண்களேயல்லாமல்,—மறை குருட்டுக் கண் - (ஒளி) மறைந்த குருட்டுக் கண்களானவை,—இரு கோக் கண்டு அஞ்சுமோ - இருட்டைக் கண்டு அஞ்சுமோ (அஞ்சா.) எ - று.

இ-ம். பழிக்கு அறிவுடையோர் அஞ்சுவர், மூடர் அஞ்சார். எ-ம்.

நடு. இ - ள். வெற்றி கெடும் வேல் வேண்டும் வாள் விழி யாய் - வெற்றியையுடைய கெடிய வேற்படை விரும்புகின்ற ஒளி பொருந்திய கண்களேயுடைவளே,—கற்ற அறிவினாரை மேன்மக் கள் காமுறுவர் - (நூல்களேக்) கற்ற அறிவுடையவரை மேலோர் விரும்புவர்,—மற்றையர் என்றும் மதியார் - கீழோர் (அவரை) எப் போதும் மதியார்,—வாழைப்பழம் பால் வேண்டும் - வாழைப்பழத் தைத்(தித்திப்பாகிய) பாலானது அவாவும்,—புளிங்காடி வேண்டோ-புளிப்பாகிய காடிநீரானது (அதீனை) அவாவாது. எ - று. தாம், எ அசை.

இ-ம். கல்பியெறிவுடையவரை மேன்மக்களே விரும்புவர், கீழ் மக்கள் விரும்பார். எ-ம்.

ங.கு. இ - ன். தக்கார்க்கே ஈவர் தகார்க்கு அளிப்பார் இ**ல்** ்என்று - யோக்கியருக்கே கொடுப்பார் அயோக்கியருக்குக் கொடுப் படைர் இல்ஃ பென்ற அறிக்து, — லிழுமியோர் மிக்கார்க்கு உதவார்-மேலோர் நண்ணெறி கடந்தவராகிய அயோக்கியருக்குக் கொ டார், — எக்காலும் நீர் நெல்லுக்கு இறைப்பதே அன்றி - எக்காலத் தம் நீரை நெற்பயிருக்கே இறைப்பதல்லாமல், — காட்டு முளி புல் லுக்குப்போய் இறைப்பரோ-காட்டினிடத்தே உலரும் புல்லுக்குப் போய் இறைப்பாரோ (இறையார்). எ - று.

இ-ம். மேலோர் யோக்கியருக்கன்றி அயோக்கியருக்கு**க்** *கொடார்*. எ-ம்.

நடை இட எ். பொன் உயர்வு தீர்த்த புணர்மு ஃயாய் - இலக் குபியுடைய உயர்வை (அழகிஞலே) நீக்கிய கொருங்கிய தனங்களே யுடையைவளே, — பெரியோர் முன் தன்னேப் புவீரைந்த உரைத்த பேதை - பெரியோர்முன்னே தன்னேச் சிறப்பித்துச் சொல்லிய மூடன், — உயர்வு தரியாது அகன்று தாழும் - உயர்வைப் பெறுது இழர்து தாழ்வையடைவன், — விர்தமூல தாழ்ந்து தன் உயர்வு இழர்தை தாழ்வையடைவன், — விர்தமூல தாழ்ந்து தன் உயர்வு இர்தேன்று - (அகத்தியமுனிவர் முன்னே தன்வேச் சிறப்பித்துச் சொல்லிய)வீர்தமிஃயானது (அவர் கையிஞலே ஊன்றப்பாதாளத் இலே) தாழ்ர்து தன்னுடையை உயர்வுநீங்கியது, — தெரியாய் கொல்-(தீ அதினை) அறியாயோ.எ - று.

இ-ம். பெரியோசெதிசே தன்னேப் புகழ்ந்**துரை**த்தவன் தாழ் வையடைவன். எ-ம்.

நடிஅ. இ - ன். ஈல்லாய் கேன் - ஈற்குணத்தையுடையவளே கேட்பாயாக,—ஈல்லார் செயும் கேண்மை ஈடிடோறும் ஈன்று ஆகும் - ஈல்லோர் செய்யுஞ் கிசேகமானது தினார்தோறும் ஈன்று வளரும்,—அல்லார் செய்யுஞ் கிகைமானது தினார்தோறும் ஈன்றுகி வளரும்,—அல்லார் செயும் கேண்மை ஆகாது-தீயோர் செய்யுஞ் கிசேகமானது ஈல்லதாகாது,—காய்மூற்றின் தின் தீம் கனி ஆம் - காயானது (ஈாள் சென்று) முற்றினுல் தின்னுதற்குரிய மது சமாகிய கனியாகும்,—இளம் தளிர் ஈாள்போய் முற்றின் என் ஆகிப்போம் - இளைந்தளிரானது ஈாள் சென்று முற்றினுல் யாதாகிப் போகும். எ - று. ஏ அசை.

இ-ம். நல்லோர் நட்பு நாள் செல்லச் செல்ல இனிதாகும், இயோர் நட்பு அங்ஙனமாகாது கெடும். எ-ம். நகை. இ - ள். பொண் தொடி - பொன்னைலாகிய வூனாயல் குனையுடையவளே, — கற்று அறியார் செய்யும் கடு நட்பும் - கற்றறி யாதவர்கள் செய்கின்ற மிகுதியாகிய சினேகமும், — தாம்கூடி உற்ற உழியும் - (செடுங்காலம்) தாங்கள் கூடி இருர்தவிடத்தும், — தீமை நிகழ்வே உள்ளதா - தீங்கு வினாதலே உள்ளதாகும், — சென்று படர்ந்த செழுங் கொடி மென்பூ - போய்ப்படர்ந்த செழுமையாகிய கொடியினது மிருதுவாகிய பூவானது, — மலர்ந்த அன்றே மணம் உடையது ஆம் - மலர்ந்த அன்றைக்கு மாத்திரமே வாசூனையை உடையதாகும். எ - று.

இ-ம். மூடருடையாட்புத் தொடக்கத்திலே ஈன்றுயினும் பின்பு **தீ**ங்கு **வீ**ளேவிக்கும். எ-ம்.

சுo. இ - ள். பொன்னே - இலக்குமியைப் போன்றவளே,— பொன் அணியும் வேர்தர் - பொன்னுலாகிய ஆபாணத்தை அணி யும் அரசர்,—புனாயாப் பெருங்கல்வி மன்னும் அறிஞரை ஒவ்வார்-(அதுன) அணியாதபெரிய கல்விப்பொருள் நிலேபெற்ற விவேகி' களுக்கு ஒப்பாகார்,—மின்னும் அணி பூணும் பிற உறுப்பு-விளங்கு கின்ற ஆபாணத்தை அணிர்துகொள்கின்ற (கை கால் முதலிய) மற்றை அவயவங்களானவை,—அதை புனயாக் காணும் கண் ஒக் குமோ - அதுனே அணியாத பார்க்கின்ற கண்களுக்கு ஒப்பாகுமோ (ஒப்பாகா.) எ - று. தாம், மேற்று அசை. காண் முன்னி லேயகை.

இ–**ம். வித்துவான்களுக்கு அரசர்களும் ஒப்**பாகார். எ**–ம்.** கன்னெறியுரை முற்றிற்**று.**

பிரகடன பத்திரம்

திருவள் ஞவர் பரிமேலழகருரை விலே ரூ. 5. இராமார தபுர சமஸ்தா இபிதியின் விருப்பத்தின்படி முதல் முதல் (1869) நாவலரால் அச்சிடப்பட்டது. மற்றப் பதிப்புக கொல்லாம் பின்னர் வர்தனவே.

சிவஞான த் தெளிவுபதேசத்திரயம் விலே அணை 8. சிவஞான வாயிகளின் முதல் மாணவராகிய கச்சியப்ப முனிவர் பாடிய பேரூர்ப்புராணம், தணிகைப்புராணம், திருவானேக்காப்புராணம் முதலியவற்றில் அவர் வினர்கிய சைவசித்தார்தக் கருத்துக்களமைச்த பாக்களின் தொகுதி.

சமயாசாரியர் சந்தாஞசாரியர் சரித்திர சங்கிர**கம்** வி%ல அணு 8.

எளியாடையில் சமயகுகவர் கால்வர் சரித்திகங்களோயும் சந்தானகுகவர் சரித்திகங்களோயும் சுருக்கமாகக் கூறவதை. இதனூடு நால்வர் சான்மணிமாலே யுகையும், சந்தானகுகவர் மாலேகளும் இணக்கப்பட்டுள்ளன.

கன்னூற்காண்டிகையுரை விலே ரூ. 3 12. பல காண்டியை இருக்கும் இதவே பி ஏ. பாடபுத்தக மாக சியமிக்கப்பட்டிருப்பத இதன் சிறப்பைக் காட்டு கின்றது.

முதற்பாலபாடம் விஃ அணு 3. இரண்டாம்பாலபாடம் " 5. மூன்மும்பாலபாடம் " 10. கான்காம்பாலபாடம் ரூ. 1 12.

தமிழராயுள்ளவர் இக்காண்கு பாலபாட புத்தகங்கஃனயும் படிப்பராயின் தமிழ்ப்பற்றும் சைவப்பற்றும் ஒவ்கிவள்கும். கான்காம் பாலபாடம் மிகச்சிறக்தது. தமிழ்வசன கடைக்கு ஏணிபோலுள்ளவை இவை யென்பதாம்.

> ஸ்ரீலஸ்ரீ. ஆறுமுகநாவலரவர்கள் வித்தியாயாள அச்சகம், செ. 300, தங்கசாஃவீ தி, சென்னே.